

廣興祥
Quong Hing Chong Co.
Phone Sey. 2660
278 Pender Street East
Vancouver, B. C.

本號設在片打東街原日門牌二百三拾六號今遷往百七十八號開張專辦中西福食各江海味油糖茶米蘇杭什貨罐頭食物日逐用品并辦各省地道藥材參茸玉桂正字號膏丹丸散俱全創辦伊始貨物格外鮮明價銀從廉以圖久遠交易如蒙光顧請照上列西字通信必定廉快

▲電話 (詩吟) 二二六六零

廣興祥司理人關耀崇啓



源利金
Gim Lee Yuen Co.,
75-77 Pender St., East
Vancouver, B.C.
Phone Seymour 899

本號專辦唐山大宗上等油糖荳米各種名茶諸色海味臘味罐頭食品蘇杭綢緞時款男女花鞋綉綉巾送禮糖菓料炮竹磁器以及素書書籍雜貨醬料各江地道貨物馳名丸散諸貨俱全定價從廉倘蒙惠顧祈照後列住址付信便妥

▲舖在片打東街門牌七十七號
(電話詩吟七九九九)

雲高華金利源謹白

同胞請看

特別廣告

我國僑胞在加國者甚多，因僑胞回國者，未設有匯兌局，向由西人銀行辦理，但西人銀行，向不收匯款，於我僑胞，多有不便者，特由源利金，辦理此項業務，凡我僑胞，如有匯款，請向源利金，辦理，手續簡便，收費低廉，且可隨時匯款，不致延誤，特此廣告，僑胞幸垂察焉。

源利金 華高雲
紹德林
GIM LEE YUEN CO.
77 PENDER STREET E.
VANCOUVER, B.C.

源利金 永利多城
WING LEE YUEN CO.
543 BICQUARD STREET
VICTORIA, B. C.

求醫注意

本醫生憫人疾苦抱仁心術出而懸壺問世十餘年於茲親求醫日記所載曾經醫者輒數萬人其中內外科小兒婦科種種奇難雜病與及花柳等症對症施藥幸皆著手生春庶幾平生所學自問少愧乃披醫者屢請登報表揚本醫生止之曰醫生醫人本平常事亦分內事也何登報表揚為繼請曰登報非祇表揚先生之功實為僑胞中之有患疾者咸曉然於問津者曰先生寓在域多利街遠難就診者問症取藥可將病源再有一言相告倘居別埠遠難就診者問症取藥可將病源詳細說明定必悉心研究執藥寄上使疾早痊以副醫者父母之心也

本藥局自製萬能丸散膏丹

求診諸君須知

本醫生步金表

本醫生登門診脈內一元 本醫生登門診脈外二元
寓本館留醫每日二元 請往別埠診脈另議

(通信處) P. O. Box 1302 (電話 2343)
Yung Sang 1624 Government St. Victoria B. C.

寓域多利街養生劉孟義謹佈

求醫注意

本醫生憫人疾苦抱仁心術出而懸壺問世十餘年於茲親求醫日記所載曾經醫者輒數萬人其中內外科小兒婦科種種奇難雜病與及花柳等症對症施藥幸皆著手生春庶幾平生所學自問少愧乃披醫者屢請登報表揚本醫生止之曰醫生醫人本平常事亦分內事也何登報表揚為繼請曰登報非祇表揚先生之功實為僑胞中之有患疾者咸曉然於問津者曰先生寓在域多利街遠難就診者問症取藥可將病源再有一言相告倘居別埠遠難就診者問症取藥可將病源詳細說明定必悉心研究執藥寄上使疾早痊以副醫者父母之心也

本藥局自製萬能丸散膏丹

求診諸君須知

本醫生步金表

本醫生登門診脈內一元 本醫生登門診脈外二元
寓本館留醫每日二元 請往別埠診脈另議

(通信處) P. O. Box 1302 (電話 2343)
Yung Sang 1624 Government St. Victoria B. C.

寓域多利街養生劉孟義謹佈

美港出帆日

香取丸 十二月三日
鹿島丸 一月十日
香取丸 三月七日

美港出帆日

諏訪丸 十二月十六日
伏見丸 一月廿七日

每兩禮拜一由域多利直返香港

Nippon Yusen Kaisha S. S. Co.
代理處
大北鐵路公司
The Great Northern Railway Company Vancouver, B. C.
日郵船公司啓

隆昌裕
YEE CHONG LUNG
P. O. Box 342 Phone Sey. 5984
539 Carrall St. VANCOUVER, B. C.

本號設在云埠卡路街門牌五三九號
辦祖國米茶油糖福食雜貨等物俱全
各省地道藥材參茸玉桂如蒙光顧取
價從廉以期久遠交易仰我僑胞留意
光顧為盼

司理 林立見 謹啓

金山華英書公司

本公司專辦華英文各種書籍發行中西筆墨信箋俱全接印中西文件精製笠巴圖章(貨單印便函索即寄)●貴客光顧付費自理

新到
中西文廚書寶鑑每部六元
黃軫章歐美廚書每部四元五
華英文官話易通每部一元五

(通信處)
Wah Ying Co. 658 Grant Ave.
San Francisco, Cal. U. S. A.

保安堂
BOW ON TONG CO.
11 PRINCE STREET WEST
P. O. Box 551 Phone Sey. 4811
VANCOUVER, B. C.

參茸玉桂藥材

本堂自製膏丹丸散如下

仙傳佳丸九散
仙傳佳丸九散
仙傳佳丸九散
仙傳佳丸九散
仙傳佳丸九散
仙傳佳丸九散
仙傳佳丸九散
仙傳佳丸九散
仙傳佳丸九散
仙傳佳丸九散

正脾胆
●海狗鞭 ●脾巴腎核
●吳風胆 ●正花旗參

打跌陳茵 有常
酒藥耳金

廣萬生
KWONG MAN SANG
218 Keefer St.
VANCOUVER, B. C.

新到大幫臘味 特別平沽

五十磅新白油腸每箱四十六元二
五十磅新鴨腸每箱四十八元七
五十磅新蝦腸每箱四十八元七
五十磅新明蝦腸每箱四十八元七
五十磅新五化肉每箱四十一元三
四十磅新臘肉每箱七十四元

大文縫衣舖

最新春天童子衣服
布料淨羊毛款式趨時尚
縫匠稱巧手顧客包快意
男子各等衣着俱全仰
為賜顧是荷

CLAYMAN'S
LIMITED
153 HASTINGS ST. W.

狀師廣告

本狀師經理華友案件有年諳已馳名然間或有華商未及知者故託鄭瑛文君介紹如有委及問他事知

Maackenzie Matheson,
Barrister & Solicitor,
602 Hastings St. W. Vancouver, B. C.
馮平臣 大狀師

旅(安)(客)(棧)

LOYAN ROOM
255 Georgia Street East
Tel. Sey. 9352
VANCOUVER, B. C.

本旅館設於云埠左治街東邊門牌一百五十五號即雷溢公司樓上其樓乃磚樓兩層內砌紅毛泥不怕火燒房口清爽舖潔淨燈火輝煌頗為利便而新張伊始價錢相宜

▲每夜收銀二毛五至五毛
▲長房每禮拜收銀一元五毛以上

弟鄭懷彰字佈